

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions  
Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada**  
Room 100,  
167 Lombard Ave.  
Winnipeg  
Manitoba  
R3B 0T6  
Bid Fax: (204) 983-0338

**REQUEST FOR PROPOSAL  
DEMANDE DE PROPOSITION**

**Proposal To: Public Works and Government  
Services Canada**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

**Proposition aux: Travaux Publics et Services  
Gouvernementaux Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Comments - Commentaires**

Email: dan.mcruer@pwgsc-tpsgc.gc.ca

<b>Title - Sujet</b> Emerson Port of Entry	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> ET025-150647/A	<b>Date</b> 2015-02-09
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> PWGSC-ET025-150647	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWZ-050-9365	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWZ-4-37252 (050)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-03-24</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Central Daylight Saving Time CDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> McRuer, Dan	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwz050
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (204) 983-6106 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (204) 983-7796
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> SEE HEREIN	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services Canada - Western  
Region  
Room 100,  
167 Lombard Ave.  
Winnipeg  
Manitoba  
R3B 0T6

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b> See Herein	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

File No. - N° du dossier

Buyer ID - Id de l'acheteur

pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client

PWGSC-ET025-150647

PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**THIS PROCUREMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT**

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## REQUEST FOR PROPOSAL (RFP)

### TABLE OF CONTENTS

The following is intended to clarify the general structure of the whole document.

Front Page

Supplementary Instructions to Proponents (SI)

- SI1 Introduction
- SI2 Proposal Documents
- SI3 Questions or request for clarifications
- SI4 Canada's Trade Agreements
- SI5 CERTIFICATIONS**
- SI6 Security Requirement**
- SI7 Web Sites
- SI8 Workers Compensation

Terms, Conditions and Clauses

Agreement

Supplementary Conditions (SC)

- SC1 Security Requirements
- SC2 Workplace Safety and Health Requirements

Agreement Particulars

Team Identification Format (Appendix A)

Declaration/Certifications Form (Appendix B)

Price Proposal Form (Appendix C)

Submission Requirements and Evaluation (SRE) (Appendix D)

General Procedures & Standards (Appendix E)

Security Requirements Check List (Appendix F)

Terms of Reference

## SUPPLEMENTARY INSTRUCTIONS TO PROPONENTS (SI)

### SI1 INTRODUCTION

1. Public Works and Government Services Canada (PWGSC) intends to retain an individual consulting firm or joint venture to provide the professional services for the project as set out in this Request for Proposal (RFP).
2. This is a single phase selection process.
3. Proponents responding to this RFP are requested to submit a full and complete proposal. The proposal will cover not only the qualifications, experience and organization of the proposed Consultant Team, but also the detailed approach to the work, and the pricing and terms offered. A combination of the technical and price of services submissions will constitute the proposal.

### SI2 PROPOSAL DOCUMENTS

1. All instructions, general terms, conditions and clauses identified in the RFP by number, date and title, are hereby incorporated by reference into and form part of this solicitation and any resultant contract.

All instructions, general terms, conditions and clauses identified in the RFP by number, date and title, are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

2. The following are the proposal documents:
  - (a) Supplementary Instructions to Proponents (SI); R1410T (2014-09-25), General Instructions (GI) – Architectural and/or Engineering Services – Request for Proposal; Submission Requirements and Evaluation (SRE);
  - (b) the general terms, conditions and clauses, as amended, identified in the Agreement clause;
  - (c) Terms of Reference;
  - (d) the document entitled "General Procedures and Standards";
  - (e) the **Security Requirements Check List (SRCL)**;
  - (f) any amendment to the solicitation document issued prior to the date set for receipt of proposals; and
  - (g) the proposal, Declaration/Certifications Form and Price Proposal Form.

3. Submission of a proposal constitutes acknowledgment that the Proponent has read and agrees to be bound by these documents.

### **SI3 QUESTIONS OR REQUEST FOR CLARIFICATION**

Questions or requests for clarification during the solicitation period must be submitted in writing to the Contracting Authority named on the RFP - Page 1 as early as possible. Enquiries should be received no later than 10 calendar days prior to the closing date identified on the front page of the Request for Proposal. Enquiries received after that date may not be answered prior to the closing date of the solicitation.

### **SI4 CANADA'S TRADE AGREEMENTS**

This procurement is subject to the provisions of the North American Free Trade Agreement (NAFTA), and the World Trade Organization - Agreement on Government Procurement (WTO-AGP).

### **SI5 CERTIFICATIONS**

#### **1. Integrity Provisions - Associated Information**

By submitting a proposal, the Proponent certifies that the Proponent and its Affiliates are in compliance with the provisions as stated in Section G11 Integrity Provisions - Proposal of R1410T (2014-06-26) General Instructions (GI) – Architectural and/or Engineering Services – Request for Proposal. The associated information required within the Integrity Provisions will assist Canada in confirming that the certifications are true.

#### **2. Federal Contractors Program for Employment Equity - Proposal Certification**

By submitting a proposal, the Proponent certifies that the Proponent, and any of the Proponent's members if the Proponent is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list ([http://www.labour.gc.ca/eng/standards\\_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml](http://www.labour.gc.ca/eng/standards_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml)) available from Employment and Social Development Canada (ESDC) - Labour's website.

Canada will have the right to declare a proposal non-responsive if the Proponent, or any member of the Proponent if the Proponent is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

### **SI6 SECURITY REQUIREMENT**

1. Before award of a contract, the following conditions must be met:
  - (a) the Proponent must hold a valid organization security clearance as indicated in Supplementary Conditions SC1;

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

2. Proponents are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful Proponent to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
3. For additional information on security requirements, proponents should refer to the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Industrial Security Program of Public Works and Government Services Canada (<http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html>) website.

## **S17 - WEBSITES**

The connection to some of the Web sites in the RFP is established by the use of hyperlinks. The following is a list of the addresses of the Web sites:

Employment Equity Act

<http://laws-lois.justice.gc.ca/eng/acts/E-5.401/index.html>

Federal Contractors Program (FCP)

[http://www.labour.gc.ca/eng/standards\\_equity/eq/emp/fcp/index.shtml](http://www.labour.gc.ca/eng/standards_equity/eq/emp/fcp/index.shtml)

Certificate of Commitment to Implement Employment Equity form LAB 1168

<http://www.servicecanada.gc.ca/cgi-bin/search/eforms/index.cgi?app=profile&form=lab1168&dept=sc&lang=e>

Code of Conduct for Procurement

<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/cndt-cndct/contexte-context-eng.html>

**Consent to a Criminal Record Verification (PWGSC-TPSGC 229 form)**

**<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/formulaires-forms-eng.html>**

Lobbying Act

<http://laws-lois.justice.gc.ca/eng/acts/L-12.4/?noCookie>

Contracts Canada

<https://buyandsell.gc.ca/>

Supplier Registration Information

<https://srisupplier.contractsCanada.gc.ca>

Consultant Performance Evaluation Report Form

<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/documents/2913-1.pdf>

Canadian economic sanctions

<http://www.international.gc.ca/sanctions/index.aspx?lang=eng>

National Joint Council (NJC) Travel Directive

<http://www.njc-cnm.gc.ca/directive/travel-voyage/index-eng.php>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## **SI8 Workers Compensation**

1. The recommended Proponent shall provide to the Contracting Authority, prior to Contract award:
  - a) a Workers Compensation Board (WCB) letter of good standing, also listing covered Directors, Principals, Proprietor(s) or Partners who will be or who are anticipated to be present on the work site(s).
2. The recommended Proponent shall deliver all of the above documents to the Contracting Authority on or before the date stated (usually 3-5 days after notification) by the Contracting Authority. Failure to comply with the request may result in the proposal being declared non-compliant.

## TERMS, CONDITIONS AND CLAUSES

### AGREEMENT

1. The Consultant understands and agrees that upon acceptance of the offer by Canada, a binding Agreement shall be formed between Canada and the Consultant and the documents forming the Agreement shall be the following:
  - (a) the Front Page and this Agreement clause;
  - (b) the General Terms, Conditions and Clauses, as amended, identified as:
    - R1210D (2014-09-25), General Condition (GC) 1 - General Provisions – Architectural and/or Engineering Services
    - R1215D (2014-06-26), General Condition (GC) 2 - Administration of the Contract
    - R1220D (2011-05-16), General Condition (GC) 3 - Consultant Services
    - R1225D (2012-07-16), General Condition (GC) 4 - Intellectual Property
    - R1230D (2012-07-16), General Condition (GC) 5 - Terms of Payment
    - R1235D (2011-05-16), General Condition (GC) 6 - Changes
    - R1240D (2011-05-16), General Condition (GC) 7 - Taking the Services Out of the Consultant's Hands, Suspension or Termination
    - R1245D (2012-07-16), General Condition (GC) 8 - Dispute Resolution
    - R1250D (2012-07-16), General Condition (GC) 9 - Indemnification and InsuranceSupplementary Conditions  
Agreement Particulars
  - (c) Project Brief / Terms of Reference;
  - (d) the document entitled "General Procedures and Standards";
  - (e) the Security Requirements Check List (SRCL);**
  - (f) any amendment to the solicitation document incorporated in the Agreement before the date of the Agreement;
  - (g) the proposal, the Declaration/Certifications Form and the Price Proposal Form.
  
2. The documents identified above by title, number and date are hereby incorporated by reference into and form part of this Agreement, as though expressly set out herein, subject to any other express terms and conditions herein contained.

The documents identified above by title, number and date are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions (SACC) Manual, issued by Public Works and Government Services Canada (PWGSC). The SACC Manual is available on the PWGSC Web site: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>
  
3. If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the following list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.
  - (a) any amendment or variation in the Agreement that is made in accordance with the terms and conditions of the Agreement;
  - (b) any amendment to the solicitation document incorporated in the Agreement before the date of the Agreement;

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

- (c) this Agreement clause;
- (d) Supplementary Conditions;
- (e) General Terms, Conditions and Clauses;
- (f) Agreement Particulars;
- (g) Project Brief / Terms of Reference;
- (h) the document entitled "General Procedures and Standards";
- (i) the proposal.

## SUPPLEMENTARY CONDITIONS (SC)

### SC1 Security Requirements

1. The following security requirement (SRCL and related clauses) applies and form part of the Agreement.

#### SECURITY REQUIREMENT FOR CANADIAN SUPPLIER: PWGSC FILE ET025-15-0647

1. The Contractor/Offeror must, at all times during the performance of the Contract/Standing Offer, hold a valid **Designated Organization Screening (DOS)**, issued by the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).
2. The Contractor/Offeror personnel requiring access to sensitive work site(s) must **EACH** hold a valid **RELIABILITY STATUS**, granted or approved by CISD/PWGSC. Until the security screening of the Contractor personnel required by this Contract has been completed satisfactorily by the CISD, PWGSC, the Contractor personnel **MAY NOT ENTER** sites without **an escort**.
3. Subcontracts which contain security requirements are **NOT** to be awarded without the prior written permission of CISD/PWGSC.
4. The Contractor/Offeror must comply with the provisions of the:
  - (a) Security Requirements Check List and security guide (if applicable), attached at Appendix F;
  - (b) Industrial Security Manual (Latest Edition).

### SC2 Workplace Safety and Health Requirements

Employer/Prime Consultant:

1. During the Design Stage
  - a) The Consultant shall, where the Consultant is working on Federal property and is in control of the work site (no Federal presence or construction contractor), for the

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

purposes of the applicable provincial or territorial Occupational Health & Safety Acts and Regulations, and for the duration of the Work of the Contract:

- i) act as the Employer, where the Consultant is the only employer on the work site, in accordance with the Authority Having Jurisdiction;
  - ii) assume the role of Prime Consultant, where there are two or more employers (including sub-consultants) involved in work at the same time and space at the work site, in accordance with the Authority Having Jurisdiction; and
2. During the Construction Stage
- a) The Consultant shall, for the purposes of the Occupational Health & Safety Acts and Regulations, and for the duration of the Work of the Contract, agree to accept that the Construction Contractor is the Principal/Prime Contractor, and to conform to that Contractor's Site Specific Health and Safety Plan.

## **AGREEMENT PARTICULARS**

The Agreement Particulars will be issued at time of award of contract and will identify the fee to be paid to the Consultant for the services determined in the Price Proposal Form.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## APPENDIX A - TEAM IDENTIFICATION FORMAT

For details on this format, please see SRE in the Request For Proposal.

The prime consultant and other members of the Consultant Team shall be, or eligible to be, licensed, certified or otherwise authorized to provide the necessary professional services to the full extent that may be required by provincial or territorial law.

### I. Prime Consultant (Proponent - Architect):

Firm or Joint Venture Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### II. Key Sub Consultants / Specialists / Own Forces:

#### Civil Engineer

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

#### Structural Engineer

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

.....  
.....  
.....  
.....

**Mechanical Engineer**

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Electrical Engineer**

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Transportation Engineering Specialist**

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

**Landscape Architect**

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Cost Estimator**

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Sustainable Design Specialist**

Firm Name: .....  
.....  
.....

Key Individuals and provincial professional licensing status and/or professional accreditation:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## APPENDIX B - DECLARATION/CERTIFICATIONS FORM

**Project Title:** Emerson, Manitoba, Architectural and Engineering Services,  
Expansion and Redevelopment of the Emerson Port of Entry  
**Project No.** R.068431.001

**Name of Proponent:**

**Street Address:**

**Mailing Address:**

**Telephone Number:** ( )

**Fax Number:** ( )

**E-Mail:**

**Procurement Business Number:**

<b>Type of Organization:</b>  <input type="checkbox"/> Sole Proprietorship <input type="checkbox"/> Partnership <input type="checkbox"/> Corporation <input type="checkbox"/> Joint Venture	<b>Size of Organization:</b>  Number of Employees _____ Graduate Architects / Professional Engineers _____ Other Professionals _____ Technical Support _____ Other _____
--	---

## APPENDIX B - DECLARATION/CERTIFICATIONS FORM (CONT'D)

### Former Public Servant (FPS) - Certification

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPS, proponents must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of proposals is completed, Canada will inform the Proponent of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the proposal non-responsive.

### Definitions

For the purposes of this clause,

"former public servant" is any former member of a department as defined in the *Financial Administration Act*, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- (a) an individual;
- (b) an individual who has incorporated;
- (c) a partnership made of former public servants; or
- (d) a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the *Public Service Superannuation Act* (PSSA), R.S., 1985, c.P-36, and any increases paid pursuant to the *Supplementary Retirement Benefits Act*, R.S., 1985, c.S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the *Canadian Forces Superannuation Act*, R.S., 1985, c.C-17, the *Defence Services Pension Continuation Act*, 1970, c.D-3, the *Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act*, 1970, c.R-10, and the *Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act*, R.S., 1985, c.R-11, the *Members*

*of Parliament Retiring Allowances Act*, R.S., 1985, c.M-5, and that portion of pension payable to the *Canada Pension Plan Act*, R.S., 1985, c.C-8.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## APPENDIX B - DECLARATION/CERTIFICATIONS FORM (CONT'D)

### Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Proponent a FPS in receipt of a pension?  
YES ( ) NO ( )

If so, the Proponent must provide the following information, for all FPS in receipt of a pension, as applicable:

- (a) name of former public servant;
- (b) date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, proponents agree that the successful Proponent's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with Contracting Policy Notice: 2012-2 and the Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts.

### Work Force Adjustment Directive

Is the Proponent a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of a work force reduction program? YES ( ) NO ( )

If so, the Proponent must provide the following information:

- (a) name of former public servant;
- (b) conditions of the lump sum payment incentive;
- (c) date of termination of employment;
- (d) amount of lump sum payment;
- (e) rate of pay on which lump sum payment is based;
- (f) period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- (g) number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

For all contracts awarded during the lump sum payment period, the total amount of fees that may be paid to a FPS who received a lump sum payment is \$5,000, including Applicable Taxes.

## APPENDIX B - DECLARATION/CERTIFICATIONS FORM (CONT'D)

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

**Name of Proponent:** \_\_\_\_\_

**DECLARATION:**

I, the undersigned, being a principal of the proponent, hereby certify that the information given on this form and in the attached proposal is accurate to the best of my knowledge. If any proposal is submitted by a partnership or joint venture, then the following is required from each component entity.

..... name	..... signature
..... title	
I have authority to bind the Corporation / Partnership / Sole Proprietorship / Joint Venture	
..... name	..... signature
..... title	
I have authority to bind the Corporation / Partnership / Sole Proprietorship / Joint Venture	
..... name	..... signature
..... title	
I have authority to bind the Corporation / Partnership / Sole Proprietorship / Joint Venture	

During proposal evaluation period, PWGSC contact will be with the following person:\_\_\_\_\_.

Telephone Number: ( ) \_\_\_\_\_ Fax Number: ( ) \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_

This Appendix "B" should be completed and submitted with the proposal, but may be submitted afterwards as follows: if Appendix "B" is not completed and submitted with the proposal, the Contracting Authority will inform the Proponent of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with the request of the Contracting Authority and to provide the certifications within the time frame provided will render the proposal non-responsive.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

### APPENDIX C - PRICE PROPOSAL FORM

INSTRUCTIONS: Complete this Price Proposal Form and submit in a **separate sealed envelope** with the Name of Proponent, Name of Project, PWGSC Solicitation Number, and the words "PRICE PROPOSAL FORM" typed on the outside of the envelope. Price Proposals are not to include Applicable Taxes.

PROponents SHALL NOT ALTER THIS FORM

**Project Title:** Emerson, Manitoba, Architectural and Engineering Services,  
Expansion and Redevelopment of the Emerson Port of Entry  
**Project No:** R.068431.001

**Name of Proponent:** \_\_\_\_\_

---

The following will form part of the evaluation process:

---

#### REQUIRED SERVICES

**Fixed Fee** (R1230D (2012-07-16), GC 5 - Terms of Payment)

#### SERVICES

#### FIXED FEE

As identified in the Terms of Reference

\$ \_\_\_\_\_

(excluding full time resident site supervision)

**Time Based Fees** (R1230D (2012-07-16), GC 5 - Terms of Payment)

IDENTIFY SERVICE	ESTIMATED HOURS Column A	HOURLY RATES Column B	TIME BASED FEE Columns Ax B
Full time resident site supervision to provide field review services during paving work (Terms of Reference 1.5.1.3)	75	\$ _____	\$ _____
<b>MAXIMUM TIME BASED FEES</b>			\$ _____

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

**APPENDIX C - PRICE PROPOSAL FORM (CONT'D)**

---

**TOTAL COST OF SERVICES FOR PROPOSAL EVALUATION PURPOSES**

**Total Fee for Required Services** \$ \_\_\_\_\_

---

---

**The following will NOT form part of the evaluation process**

---

Canada may accept or reject any of the following fees, disbursements and/or hourly rates. Canada reserves the right to negotiate on these fees, disbursements and/or hourly rates.

**THE FOLLOWING HOURLY RATES MAY BE USED FOR FUTURE CONTRACT AMENDMENTS**

**Principals**

Name	\$ per hour
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....
.....	\$.....

Solicitation No. - N° de l'invitation  
ET025-150647/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwz050

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
PWGSC ET025-150647

File No. - N° du dossier  
PWZ-4-37252

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

### APPENDIX C - PRICE PROPOSAL FORM (CONT'D)

#### Staff

Name / Position	\$ per hour
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....

END OF PRICE PROPOSAL FORM

# **APPENDIX D**

## **SUBMISSION REQUIREMENTS AND EVALUATION**

- SRE 1 General Information
- SRE 2 Proposal Requirements
- SRE 3 Submission Requirements and Evaluation
- SRE 4 Price of Services
- SRE 5 Total Score
- SRE 6 Submission Requirements - Checklist

## **SUBMISSION REQUIREMENTS AND EVALUATION**

### **SRE 1 GENERAL INFORMATION**

#### **1.1 Reference to the Selection Procedure**

An 'Overview of the Selection Procedure' can be found in R1410T General Instructions to Proponents (GI3).

#### **1.2 Calculation of Total Score**

For this project the Total Score will be established as follows:

Technical Rating x 90%	=	Technical Score (Points)
<u>Price Rating x 10%</u>	=	<u>Price Score (Points)</u>
Total Score	=	Max. 100 Points

### **SRE 2 PROPOSAL REQUIREMENTS**

#### **2.1 Requirement for Proposal Format**

The following proposal format information should be implemented when preparing the proposal.

- Submit one (1) bound original plus five (5) bound copies of the proposal
- Paper size should be - 216mm x 279mm (8.5" x 11")
- Minimum font size - 11 point Times or equal
- Minimum margins - 12 mm left, right, top, and bottom
- Double-sided submissions are preferred
- One (1) 'page' means one side of a 216mm x 279mm (8.5" x 11") sheet of paper
- 279mm x 432 mm (11" x 17") fold-out sheets for spreadsheets, organization charts etc. will be counted as two pages.
- The order of the proposals should follow the order established in the Request for Proposal SRE section

#### **2.2 Specific Requirements for Proposal Format**

The maximum number of pages (including text and graphics) to be submitted for the Rated Requirements under SRE 3.2 is Twenty-five (25) pages.

The following are not part of the page limitation mentioned above;

- Covering letter
- Consultant Team Identification (Appendix A)

- Declaration/Certifications Form (Appendix B)
- Code of Conduct Certifications
- Front page of the RFP
- Front page of revision(s) to the RFP
- Price Proposal Form (Appendix C)

***Consequence of non-compliance: any pages which extend beyond the above page limitation and any other attachments will be extracted from the proposal and will not be forwarded to the PWGSC Evaluation Board members for evaluation.***

## **SRE 3 SUBMISSION REQUIREMENTS AND EVALUATION**

### **3.1 MANDATORY REQUIREMENTS**

Failure to meet the mandatory requirements will render the proposal as non-responsive and no further evaluation will be carried out.

#### **3.1.1 Licensing, Certification or Authorization**

The proponent shall be an Architect, licensed, or eligible to be licensed, certified or otherwise authorized to provide the necessary professional services to the full extent that may be required by provincial or territorial law in the province of Manitoba.

#### **3.1.2 Consultant Team Identification**

The consultant team to be identified must include the following:

Proponent (prime consultant): Architect

Key Sub-consultants / Specialists/ Own Forces:

Civil Engineer

Structural Engineer

Mechanical Engineer

Electrical Engineer (with expertise in security systems)

Transportation Engineering Specialist

Landscape Architect

Cost Estimator

Sustainable Design Specialist

Information required - name of firm, key personnel to be assigned to the project. For the prime consultant indicate current license and/or how you intend to meet the provincial or territorial licensing requirements. In the case of a joint venture identify the existing or proposed legal form of the joint venture (refer to R1410T General Instructions to Proponents, G19 Limitation of Submissions).

An example of an acceptable format (typical) for submission of the team identification information is provided in Appendix A.

### **3.1.3 Declaration/Certifications Form**

Proponents must complete, sign and submit the following:

- Appendix B, Declaration/Certifications Form as required.

### **3.1.4 Integrity Provisions - Associated Information**

Proponents who are incorporated, including those submitting proposals as a joint venture, must provide a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Proponent. Proponents submitting proposals as sole proprietorship, including those submitting proposals as a joint venture, must provide the name of the owner. Proponents submitting proposals as societies, firms, or partnerships do not need to provide lists of names. If the required names have not been received by the time the evaluation of proposals is completed, Canada will inform the Proponent of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the names within the time frame specified will render the bid non-responsive. Providing the required names is a mandatory requirement for contract award.

## **3.2 RATED REQUIREMENTS**

### **3.2.1 Achievements of Proponent on Projects**

Describe the Proponent's accomplishments, achievements and experience as prime consultant on projects.

Select a **maximum** of 3 projects undertaken within the last 6 years. Joint venture submissions are not to exceed the maximum number of projects. Only the first 3 projects listed in sequence will receive consideration and any others will receive none as though not included.

Information that should be supplied:

- clearly indicate how this project is comparable/relevant to the requested project.
- brief project description and intent. Narratives should include a discussion of design approach to meet the intent, design challenges and resolutions.
- budget control and management - i.e. contract price & final construction cost - explain variation
- project schedule control and management - i.e. initial schedule and revised schedule - explain variation

- client references - name, address, phone and fax of client contact at working level - references may be checked
- names of key personnel responsible for project delivery
- awards received

The Proponent (as defined in R1110T General Instructions to Proponents, GI2 Definitions) must possess the knowledge on the above projects. Past project experience from entities other than the Proponent will not be considered in the evaluation unless these entities form part of a joint venture Proponent.

Please indicate those projects which were carried out in joint venture and the responsibilities of each of the involved entities in each project.

### **3.2.2 Achievements of Key Sub-consultants and Specialists on Projects**

Describe the accomplishments, achievements and experience either as prime consultant or in a sub-consultant capacity on projects. If the Proponent proposes to provide multi-disciplinary services which might otherwise be performed by a sub-consultant, this should be reflected here.

Select a **maximum** of 2 projects undertaken within the last 6 years per key sub consultant or specialist. Only the first 2 projects listed in sequence (per key subconsultant or specialist) will receive consideration and any others will receive none as though not included.

#### Information that should be supplied:

- clearly indicate how this project is comparable/relevant to the requested project.
- brief project description and intent. Narratives should include a discussion of design approach to meet the intent, design challenges and resolutions.
- budget control and management
- project schedule control and management
- client references - name, address, phone and fax of client contact at working level - references may be checked
- names of key personnel responsible for project delivery
- awards received

### **3.2.3 Achievements of Key Personnel on Projects**

Describe the experience and performance of key personnel to be assigned to this project regardless of their past association with the current proponent firm. This is the opportunity to emphasize the strengths of the individuals on the team, to recognize their past responsibilities, commitments and achievements.

Information that should be supplied for each key personnel:

- professional accreditation
- accomplishments/achievements/awards
- relevant experience, expertise, number of years experience
- role, responsibility and degree of involvement of individual in past projects

**3.2.4 Understanding of the Project:**

The proponent should demonstrate understanding of the goals of the project, the functional/technical requirements, the constraints and the issues that will shape the end product.

Information supplied should reflect an understanding of:

- The functional and technical requirements of the project
- The importance / relevance of existing reference documents.
- Significant issues, challenges and constraints
- Project schedule and cost.
- Items which constitute risk to project schedule and cost.
- Canada Border Service Agency's values
- Broader federal government goals (sustainable design, life-cycle costing, etc)

**3.2.5 Scope of Services:**

The proponent should demonstrate an understanding of the professional services required and provide a plan of action.

Information supplied should include:

- Scope of Services - detailed list of services
- Work Plan - detailed breakdown of work tasks and deliverables
- Project schedule - proposed major milestone schedule
- Risk management strategy

**3.2.6 Management of Services:**

The Proponent should describe how he /she proposes to perform the services and meet the constraints; how the services will be managed to ensure continuing and consistent control as well as production and communication efficiency; how the team will be organized and how it will fit in the existing structure of the firms; to describe how the

team will be managed. The proponent is also to identify sub-consultant disciplines and specialists required to complete the consultant team.

If the Proponent proposes to provide multi-disciplinary services which might otherwise be performed by a sub-consultant, this should be reflected here.

Information supplied should include:

- Makeup of the full project team including the names of the prime consultant, sub-consultants and specialists and their roles and responsibilities on the project.
- Organization chart showing names and position titles of Consultant team and federal stakeholders, reporting relationships.
- Personnel back-up (in the event a team member is away)
- Communication strategies
- Response time (both standard requests and emergencies)

### **3.2.7 Design Approach / Methodology**

This is an opportunity for the Proponent to state the overall design approach of the Consultant team as well as their approach to resolving design issues and in particular to focus on the unique aspects and challenges of the project.

Information supplied should include:

- A description of the Proponent's Design Approach / Methodology
- A description of the major project challenges and how the Proponent's design approach will be applied to those particular challenges.

### 3.3 EVALUATION AND RATING

In the first instance, price envelopes will remain sealed and only the technical components of the proposals which are responsive will be reviewed, evaluated and rated by a PWGSC Evaluation Board in accordance with the following to establish Technical Ratings:

<b>Criterion</b>	<b>Weight Factor</b>	<b>Rating</b>	<b>Weighted Rating</b>
Achievements of Proponent	2.0	0 - 10	0 - 20
Achievements of Key Sub-consultants / Specialists	1.0	0 - 10	0 - 10
Achievements of Key Personnel on Projects	2.0	0 - 10	0 - 20
Understanding of the Project	1.5	0 - 10	0 - 15
Scope of Services	1.0	0 - 10	0 - 10
Management of Services	1.0	0 - 10	0 - 10
Design Approach / Methodology	1.5	0 - 10	0 - 15
Technical Rating	10.0		0 - 100

**Generic Evaluation Table**

PWGSC Evaluation Board members will evaluate the strengths and weaknesses of the Proponent's response to the evaluation criteria and will rate each criterion with even numbers (0, 2, 4, 6, 8 or 10) using the generic evaluation table below:

	INADEQUATE	WEAK	ADEQUATE	FULLY SATISFACTORY	STRONG
0 point	2 points	4 points	6 points	8 points	10 points
Did not submit information which could be evaluated	Lacks complete or almost complete understanding of the requirements.	Has some understanding of the requirements but lacks adequate understanding in some areas of the requirements.	Demonstrates a good understanding of the requirements.	Demonstrates a very good understanding of the requirements.	Demonstrates an excellent understanding of the requirements.
	Weaknesses cannot be corrected	Generally doubtful that weaknesses can be corrected	Weaknesses can be corrected	No significant weaknesses	No apparent weaknesses
	Proponent do not possess qualifications and experience	Proponent lacks qualifications and experience	Proponent has an acceptable level of qualifications and experience	Proponent is qualified and experienced	Proponent is highly qualified and experienced
	Team proposed is not likely able to meet requirements	Team does not cover all components or overall experience is weak	Team covers most components and will likely meet requirements	Team covers all components - some members have worked successfully together	Strong team - has worked successfully together on comparable projects
	Sample projects not related to this requirement	Sample projects generally not related to this requirement	Sample projects generally related to this requirement	Sample projects directly related to this requirement	Leads in sample projects directly related to this requirement
	Extremely poor, insufficient to meet performance requirements	Little capability to meet performance requirements	Acceptable capability, should ensure adequate results	Satisfactory capability, should ensure effective results	Superior capability, should ensure very effective results

To be considered further, proponents **must** achieve a minimum Technical Rating of fifty (50) points out of the hundred (100) points available as specified above.

**No further consideration will be given to proponents not achieving the pass mark of fifty (50) points.**

#### **SRE 4 PRICE OF SERVICES**

All price proposal envelopes corresponding to responsive proposals which have achieved the pass mark of fifty (50) points will be opened upon completion of the technical evaluation. An average price is determined by adding all the price proposals together and dividing the total by the number of price proposals being opened.

All price proposals which are greater than twenty-five percent (25%) above the average price will be set aside and receive no further consideration.

The remaining price proposals are rated as follows:

- A. The lowest price proposal receives a Price Rating of 100
- B. The second, third, fourth and fifth lowest prices receive Price Ratings of 80, 60, 40, and 20 respectively. All other price proposals receive a Price Rating of 0.
- C. On the rare occasions where two (or more) price proposals are identical, the matching price proposals receive the same rating and the corresponding number of following ratings are skipped.

The Price Rating is multiplied by the applicable percentage to establish the Price Score.

#### **SRE 5 TOTAL SCORE**

Total Scores will be established in accordance with the following:

<b>Rating</b>	<b>Possible Range</b>	<b>% of Total Score</b>	<b>Score (Points)</b>
Technical Rating	0 - 100	90	0 - 90
Price Rating	0 - 100	10	0 - 10
Total Score		100	0 - 100

The Proponent receiving the highest Total Score is the first entity that the Evaluation Board will recommend for the provision of the required services. In the case of a tie, the proponent submitting the lower price for the services will be selected.

## **SRE 6 SUBMISSION REQUIREMENTS - CHECKLIST**

The following list of documents and forms is provided with the intention of assisting the Proponent in ensuring a complete submission. The Proponent is responsible for meeting all submission requirements.

Please follow detailed instructions in R1410T General Instructions to Proponents, GI16 Submission of Proposal. Proponents may choose to introduce their submissions with a cover letter.

- Team Identification - see typical format in Appendix A
- Declaration/Certifications Form - completed and signed - form provided in Appendix B
- Integrity Provisions - Associated Information - list of directors/owners
- Proposal - one (1) original plus five (5) copies
- Front page of RFP
- Front page(s) of any solicitation amendment

In a separate envelope:

- Price Proposal Form - one (1) completed and submitted in a separate envelope